

Burgenländisches Volksliedwerk
7000 EISENSTADT
SCHLOSS ESTERHAZY

Sig.: SZT - / /

Puer natus in Bethlehem

BURGENLÄNDISCHES
VOLKSLIEDARCHIV
208 / 40

111/68 oN

144. Puer natus in Bethlehẽm. 265

1. Puer natus in Bethlehẽm * in diesem Jahr,
* unde gaudet Jerusalem, * in diesem Jahr frohlocken
wir, * die Mutter des Herrn preisen wir, * mit ihrem
Kindelein zart; * Christus den Herrn ehren wir

266

* mit einem Lobgesang. * Ein Kind geboren zu Beth-
lehẽm * in diesem Jahr, * des freuet sich Jerusalem,
* in diesem Jahr frohlocken wir zc.

2. Hic jacet in praesepio, * qui regnat sine
termino. * Sie liegt es in dem Krippelein, * ohn'
End ist die Herrschaft sein.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

3. Cognovit bos et asinus, * quod puer erat
Dominus. * Das Ochsenlein und das Esellein, * er-
kannten Gott den Herren sein.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

4. Reges de Saba veniunt, * aurum, thus,
myrrham offerunt. * Drei König von Saba kamen
dar, * Gold, Weihrauch, Myrrhen brachten sie dar.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

5. Intrans domum invicem, * novum salu-
tant principium. * Sie gingen in das Haus hinein
* sie grüßten Gott den Herrn sein.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

6. De matre natus virgine * sine viri se-
mine. * Sein Mutter ist die reine Magd, * die ohn'
ein Mann geboren hat.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

7. Sine serpentis vulnere * de nostro venit
sanguine. * Die Schlang ihn nicht vergiften kunt,
* ist worden unser Blut ohn' Sünd.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

8. In carne nobis similis, * peccato sed
dissimilis. * Er ist uns gar gleich nach dem Fleisch,
* der Sünden nach ist uns nicht gleich.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

267

9. Ut redderet nos homines, * Deo et sibi
similes. * Damit er uns ihm mache gleich, * und
wieder brächt zu Gottes Reich.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

10. In hoc natali gaudio, * Benedicamus
Domino. * Zu dieser heiligen Weihnachtszeit, * sei
Gott der Herr gebenedeit.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

11. Gloria tibi Domine, * qui natus es de
virgine. * Gelobt seist du Herr Jesu Christ, * daß
du uns Mensch geboren bist.

In diesem Jahr frohlocken wir zc.

12. Laudetur sancta Trinitas, * Deo dica-
mus Gratias. * Gelobet sei die heilige Dreifaltigkeit,
* von nun an bis in Ewigkeit.